



kód ITMS projektu: 26110130361
Názov projektu: Inováciou vzdelávania bližšie k praxi

PRÍKAZNÁ ZMLUVA č. P6/2012

Zmluvné strany:

STREDNÁ ODBORNÁ ŠKOLA OBCHODU A SLUŽIEB
T. Vansovej 2
955 01 Topoľčany

zastúpená: Mgr. Milan Naňo – riaditeľ SOŠ OaS
Bankové spojenie: Štátna pokladnica, č. účtu: 7000308066/8180
IČO: 00893480

(ďalej „príkazca“)

a

Meno a priezvisko: Richard David Jonathan Gresty

Narodený:

Poštová adresa: Slávičia 2, Prešov, 080 01

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa

Číslo účtu:

IČO: 40 635 783

(ďalej len „príkazník“)

Čl. I

Predmet a účel zmluvy

- 1) Predmetom zmluvy je záväzok príkazníka vykonávať pre príkazcu nasledovné činnosti v súlade s podmienkami tejto zmluvy:
- spolupráca na vyššie uvedenom projekte – v pozícii Korektor odborných textov pre anglický jazyk (zahr.), konzultačná činnosť.
- 2) Príkazník pri výkone vyššie uvedených činností koná v mene a na účet príkazcu.
- 3) Účelom tohto zmluvného vzťahu je zabezpečovanie špecializovaných odborných úloh príkazcu, k plneniu ktorých má príkazník zodpovedajúce vzdelanie a odbornú prax.

Čl. II

Doba platnosti zmluvy

- 1) Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, najneskôr do ukončenia aktivít projektu.



2) Príkazca a príkazník môžu zmluvu písomne vypovedať. Výpovedná doba je v dĺžke jeden mesiac. Výpovedná doba začne plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď doručená druhej strane.

Čl. III Odmena príkazníka

1) Zmluvné strany sa dohodli na peňažnej odmene príkazníka vo výške **40 EUR za hodinu** (slovom štyridsať) a maximálny celkový počet hodín za celé obdobie trvania príkaznej zmluvy je 40 (štyridsať) hodín strávených výkonom činností v zmysle tejto zmluvy.

Maximálna výška odmeny za celé obdobie trvania príkaznej zmluvy vyplatenej príkazníkovi na základe tejto zmluvy je **1 600 EUR** (slovom jedentisícšesťsto EUR).

2) Daň v zmysle príslušných platných právnych predpisov zdaňuje príkazník a odvádza príslušnému daňovému úradu.

3) V dohodnutej odmene sú zohľadnené aj všetky náklady príkazníka, súvisiace s plnením predmetných úloh.

4) Odmena je splatná do 20. dňa bežného mesiaca za predchádzajúce mesačné obdobie, pripísaním dohodnutej sumy na bankový účet príkazníka uvedený v časti zmluvné strany.

5) Príkazca podmieňuje vyplatenie odmeny predložením pracovného výkazu o plnení úloh zo strany príkazníka za príslušné obdobie (v 2 rovnopisoch) v termíne do 5.-ho dňa nasledujúceho mesiaca.

Aktuálny vzor pracovného výkazu o plnení úloh určuje poskytovateľ NFP – Agentúra MŠVVaŠ SR pre ŠF EÚ (OPV, prílohy príručky prijímateľa č. 04a, 05)

6) V prípade ukončenia zmluvného vzťahu založeného touto zmluvou v priebehu kalendárneho mesiaca, má príkazník právo na pomernú časť z odmeny dohodnutej za plnenie úloh.

Čl. IV Iné dohodnuté podmienky

1) Príkazník je povinný konať pri plnení úloh súvisiacich s plnením príkazu podľa svojich schopností a odborných znalostí.

2) Príkazník je povinný vykonávať úlohy, ktoré sú predmetom tejto zmluvy osobne.

3) Príkazník sa zaväzuje podávať príkazcovi priebežné informácie o postupe plnenia úloh, ktorými bol poverený.

4) Príkazca sa zaväzuje poskytnúť príkazníkovi všetky materiály a informácie potrebné k včasnému zabezpečeniu úloh, ktorými je príkazník viazaný. Účastníci mimo obsahového rámca tejto zmluvy dohodnú spôsob a formu odovzdávania výsledkov činnosti, ktoré sú predmetom tejto zmluvy, vrátane poverenia kontaktných osôb príkazcu.

Čl. V Záverečné ustanovenia

1) Práva a povinnosti účastníkov, ktoré nie sú upravené v tejto zmluve, sa riadia príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.

2) Informácie získané činnosťou príkazníka podľa tejto zmluvy sa používajú pre potreby projektu.



3) Všetky zmeny a doplnky tejto zmluvy musia byť vyhotovené po vzájomnej dohode zmluvných strán výhradne vo forme písomných dodatkov, ktoré budú po podpise obidvomi zmluvnými stranami neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

4) Dodávateľ je povinný strpieť výkon kontroly/auditov súvisiaceho s dodávaným tovarom, prácami alebo službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP č. 054/2010/1.1/OPV, podpísanej medzi Ministerstvom ŠVVaŠ SR, Stromová 11, 813 30 Bratislava v zastúpení Agentúrou MŠVVaŠ SR pre štrukturálne fondy EÚ /ďalej ako Poskytovateľ/ a Strednou odbornou školou obchodu a služieb, T. Vansovej 2, Topoľčany, ktorá nadobudla účinnosť 30.8.2010 (ďalej ako „Zmluva“), a to všetkými oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby na výkon kontroly/auditov v zmysle Čl. 12 VZP Zmluvy sú najmä:

- a) Poskytovateľ a ním poverené osoby;
- b) Útvar následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby;
- c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby;
- d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby;
- e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov,
- f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až e) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ

5) Táto zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, po dvoch vyhotoveniach pre každú zmluvnú stranu.

6) Táto zmluva nadobudne platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na web stránke školy www.sosoasto.sk.

7) Zmluvné strany si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.

V Topoľčanoch, dňa 6.3.2012.

Príkazca:

Príkazník:

.....
Mgr. Milan Naňo

.....
Richard David Jonathan Gresty



kód ITMS projektu: 26110130361
Názov projektu: Inováciou vzdelávania bližšie k praxi

PRÍKAZNÁ ZMLUVA č. P7/2012

Zmluvné strany:

STREDNÁ ODBORNÁ ŠKOLA OBCHODU A SLUŽIEB
T. Vansovej 2
955 01 Topoľčany

zastúpená: **Mgr. Milan Naňo** – riaditeľ SOŠ OaS
Bankové spojenie: Štátna pokladnica, č. účtu: 7000308066/8180
IČO: **00893480**

(ďalej „príkazca“)

a

Meno a priezvisko: **Peter Duchoslav**
Narodený:
Poštová adresa:
Bankové spojenie: **VÚB Topoľčany**
Číslo účtu:
IČO: **34 650 652**
(ďalej len „príkazník“)

Čl. I

Predmet a účel zmluvy

- 1) Predmetom zmluvy je záväzok príkazníka vykonávať pre príkazcu nasledovné činnosti v súlade s podmienkami tejto zmluvy:
- spolupráca na vyššie uvedenom projekte – v pozícii Korektor odborných textov pre nemecký jazyk, konzultačná činnosť.
- 2) Príkazník pri výkone vyššie uvedených činností koná v mene a na účet príkazcu.
- 3) Účelom tohto zmluvného vzťahu je zabezpečovanie špecializovaných odborných úloh príkazcu, k plneniu ktorých má príkazník zodpovedajúce vzdelanie a odbornú prax.

Čl. II

Doba platnosti zmluvy

- 1) Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, najneskôr do ukončenia aktivít projektu.



2) Príkazca a príkazník môžu zmluvu písomne vypovedať. Výpovedná doba je v dĺžke jeden mesiac. Výpovedná doba začne plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď doručená druhej strane.

Čl. III Odmena príkazníka

1) Zmluvné strany sa dohodli na peňažnej odmene príkazníka vo výške **27 EUR za hodinu** (slovom dvadsaťsedem) práce a maximálny celkový počet hodín za celé obdobie trvania príkaznej zmluvy je **24** (slovom dvadsaťštyri) **hodín** strávených výkonom činností v zmysle tejto zmluvy. Maximálna výška odmeny za celé obdobie trvania príkaznej zmluvy vyplatenej príkazníkovi na základe tejto zmluvy je **648 EUR** (slovom šesťstoštyridsaťosem EUR).

2) Daň v zmysle príslušných platných právnych predpisov zdaňuje príkazník a odvádza príslušnému daňovému úradu.

3) V dohodnutej odmene sú zohľadnené aj všetky náklady príkazníka, súvisiace s plnením predmetných úloh.

4) Odmena je splatná do 20. dňa bežného mesiaca za predchádzajúce mesačné obdobie, pripísaním dohodnutej sumy na bankový účet príkazníka uvedený v časti zmluvné strany.

5) Príkazca podmieňuje vyplatenie odmeny alebo zodpovedajúcej časti odmeny predložením pracovného výkazu o plnení úloh zo strany príkazníka za príslušné obdobie (v 2 rovnopisoch) v termíne do 5.-ho dňa nasledujúceho mesiaca.

Aktuálny vzor pracovného výkazu o plnení úloh určuje poskytovateľ NFP – Agentúra MŠVVaŠ SR pre ŠF EÚ (OPV, prílohy príručky prijímateľa č. 04a, 05).

6) V prípade ukončenia zmluvného vzťahu založeného touto zmluvou v priebehu kalendárneho mesiaca, má príkazník právo na pomernú časť z odmeny dohodnutej za plnenie úloh.

Čl. IV Iné dohodnuté podmienky

1) Príkazník je povinný konať pri plnení úloh súvisiacich s plnením príkazu podľa svojich schopností a odborných znalostí.

2) Príkazník je povinný vykonávať úlohy, ktoré sú predmetom tejto zmluvy osobne.

3) Príkazník sa zaväzuje podávať príkazcovi priebežné informácie o postupe plnenia úloh, ktorými bol poverený.

4) Príkazca sa zaväzuje poskytnúť príkazníkovi všetky materiály a informácie potrebné k včasnému zabezpečeniu úloh, ktorými je príkazník viazaný. Účastníci mimo obsahového rámca tejto zmluvy dohodnú spôsob a formu odovzdávania výsledkov činnosti, ktoré sú predmetom tejto zmluvy, vrátane poverenia kontaktných osôb príkazcu.

Čl. V Záverečné ustanovenia

1) Práva a povinnosti účastníkov, ktoré nie sú upravené v tejto zmluve, sa riadia príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.

2) Informácie získané činnosťou príkazníka podľa tejto zmluvy sa používajú pre potreby projektu.



3) Všetky zmeny a doplnky tejto zmluvy musia byť vyhotovené po vzájomnej dohode zmluvných strán výhradne vo forme písomných dodatkov, ktoré budú po podpise obidvomi zmluvnými stranami neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

4) Dodávateľ je povinný strpieť výkon kontroly/auditú súvisiaceho s dodávaným tovarom, prácami alebo službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP č. 054/2010/1.1/OPV, podpísanej medzi Ministerstvom ŠVVaŠ SR, Stromová 11, 813 30 Bratislava v zastúpení Agentúrou MŠVVaŠ SR pre štrukturálne fondy EÚ /ďalej ako Poskytovateľ/ a Strednou odbornou školou obchodu a služieb, T. Vansovej 2, Topoľčany, ktorá nadobudla účinnosť 30.8.2010 (ďalej ako „Zmluva“), a to všetkými oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby na výkon kontroly/auditú v zmysle Čl. 12 VZP Zmluvy sú najmä:

- a) Poskytovateľ a ním poverené osoby;
- b) Útvar následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby;
- c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby;
- d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby;
- e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov,
- f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až e) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ

5) Táto zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, po dvoch vyhotoveniach pre každú zmluvnú stranu.

6) Táto zmluva nadobudne platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na web stránke školy www.sosoasto.sk.

7) Zmluvné strany si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.

V Topoľčanoch, dňa 6.3.2012.

Príkazca:

Príkazník:

.....
Mgr. Milan Naňo

.....
Peter Duchoslav